

تصویر ابو عبدالرحمن الکردي



# ورچوڻه

زۆر دهنوی

منتدی اقرأ الثقافی

[www.iqra.ahlamontada.com](http://www.iqra.ahlamontada.com)

داناڻی: واریسی ته لکندی

وه رنگیرانی: سه رنگول عیزت مستهقا

بیزایی و جینه جینکون: کومپانیای زوور

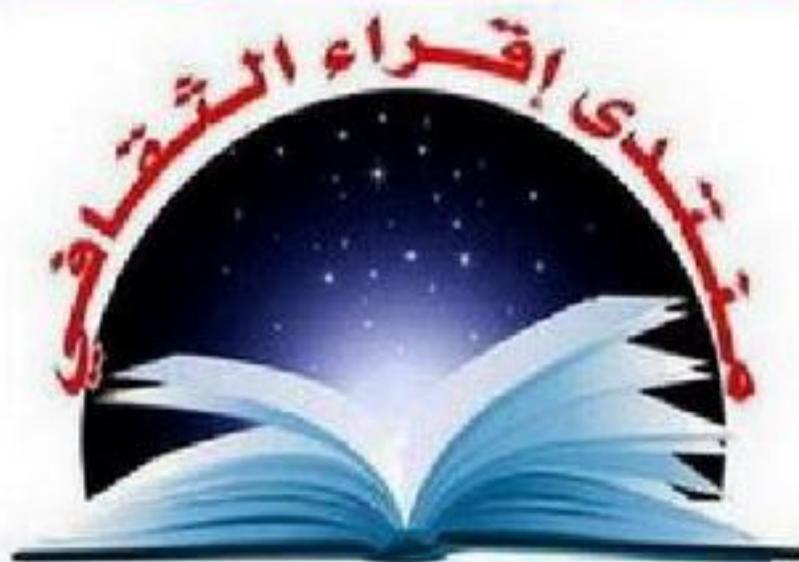


بۆدابهزاندنی چۆرهما کتیب:سەردانی: (مُنْتَدَى إِقْرَأِ الثَّقَافِي)

لتحميل انواع الكتب راجع: (مُنْتَدَى إِقْرَأِ الثَّقَافِي)

پدای داتلود کتایهائی مختلف مراحعه: (منتدی اقرا الثقافی)

[www.iqra.ahlamontada.com](http://www.iqra.ahlamontada.com)



[www.iqra.ahlamontada.com](http://www.iqra.ahlamontada.com)

للكتب ( کوردی ، عربی ، فارسی )



# ورچۆله

زۆر دەنوی



ناوی کتێب: ورچۆله زۆر دەنوی  
دانانی: واریسی ئەلکندی  
وهەرگێڕانی: سەرگۆل عیزەت مستەفا  
هەلەچن: رەووف مەلای  
بلاوکراوەی: بویاق بۆ چاپ و بلاکردنەوه  
دیزارین و جێبەجێکردن: کۆمپانیای نوور  
نیگار: فیردۆس مونعم  
رەنگی ژمارەیی: مەلیحە حەسەن  
سەرپەرشتی هونەری: محەمەد ئەلقاسمی  
تیراژ: ٥٠٠٠ دانە  
ISBN: ٩٧٨-٩٦٤-١٩٢-٣٥١-٠  
چاپی یەکەم ٢٠١١  
مافی ئەچاپدانه‌وه‌ی پارێزراره



شەمیم سنە

ژمارە‌ی سپاردن بە دەزگای کتێب و بە‌لگە‌نامه‌کان - بە‌غدا (١٤٠٦) سا‌نی ٢٠٠٩

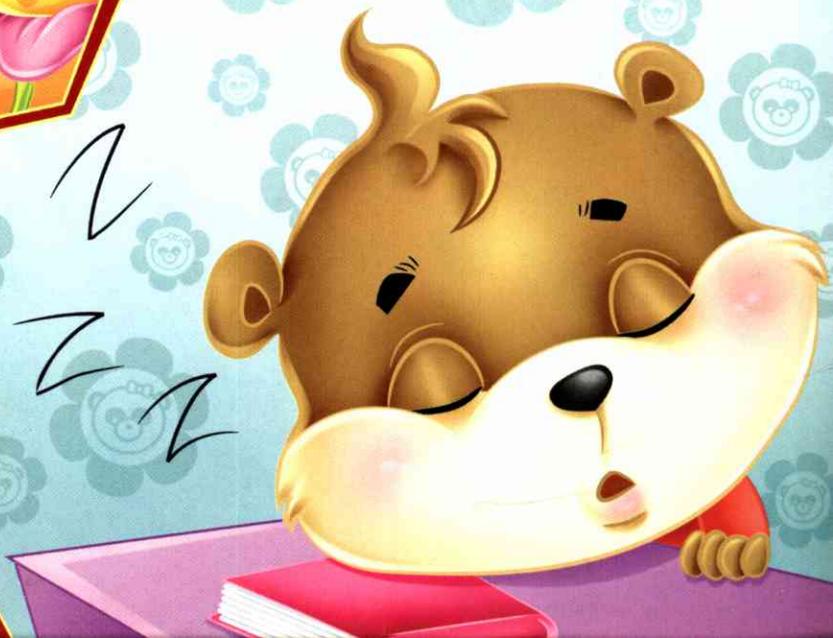
Web site: [www.alburagh.com](http://www.alburagh.com)

E-mail: [Info@alburagh.com](mailto:Info@alburagh.com)



هه‌بوو نه‌بوو کهس له  
خوا گه‌وره‌تر نه‌بوو ..... ورچینکی  
بچووک که ناوی ورچۆله بوو له‌گه‌ل دایکیدا،  
له مایینکی جوانی دارستانه قه‌شه‌نگه‌که‌دا ده‌ژیا ....  
ورچۆله ئه‌وه‌نده‌ی یاری ده‌کرد ئه‌وه‌نده‌ی  
نه‌یده‌خویند، به‌شه‌و تا دره‌نگانیک ئه‌نووست و  
به‌ئیواران سه‌یری ته‌له‌فیزیونی ده‌کرد، کاتیکیش  
به‌یانیان دایکی بانگی ده‌کرد، هه‌لسی و بچی بو  
قوتابخانه زۆر دره‌نگ له‌خه‌و هه‌ل‌ده‌ستا و له  
کاتی قوتابخانه دوا ده‌که‌وت.

رۆژێکیان ورچۆله زۆر درهنگ له خهو ههلسا،  
به پهله جلی قوتابخانهی له بهر کرد و به  
پاکردن به رهو قوتابخانه بووهوه ... که  
سهیری کرد بیچووی ههموو ئاژه له کان له  
کاتی خویاندا هاتوون و له پویدا دانیشتون،  
به شهرمهوه داوای لی بوردنی کرد له  
مامۆستاکی، له سههر تهخته کهی خوی  
دانیشت .... پاش چهند خوله کییک خهو  
گرتی و کهوته پرخه پرخ، ئه لبه ته شهو به  
تهواوتهی نه نووسیت بوو ....





لهو خهوه قوول و

خوشه‌دا، مامؤستا به نارهباییه‌وه نزدیکی  
که‌وته‌وه و به ده‌نگیکی به‌رز وتی  $۴+۴$  ده‌کاته  
چهند؟ ورچوله له ده‌نگی مامؤستاکه به ناگا  
هاته‌وه و وتی ها، ها، چى، له‌کویم...؟  
هاورپیه‌کانی دایانه قاقای پیکه‌نین و گالته‌یان پین‌کرد  
مامؤستا وتی: بیده‌نگ بن هه‌موو بیده‌نگ بوون و  
رووی کرده ورچوله و وتی: په‌راوی رپنووسم نیشان بده ...



### ورچۆله جانتاكه‌ی

كرده‌وه و كه‌وته گه‌ران، به‌لام  
په‌راوی رینوووسی به‌دی نه‌کرد، هه‌ر  
بۆیه به‌ مامۆستاكه‌ی وت: زۆر داوای  
لیبوردن ده‌كهم، دره‌نگ خه‌به‌رم بووه‌و و به  
په‌له‌ هاتم، وا دیاره‌ په‌راوه‌كهم له‌ ماله‌وه‌ له  
بیرچووه‌،!! مامۆستا به‌ نا‌ره‌زاییه‌وه‌ وتی:  
هه‌میشه‌ دره‌نگ دییت و په‌راوه‌كانت له‌ بیر  
ده‌كه‌یت، سه‌هینی ده‌بی دایکت بییت تا قسه‌ی  
له‌ گه‌لدا بکه‌م،،،،،





ورچۆله دایه پرمه ی  
گریان و به مامۆستای وت: تکایه  
بمبه خشه ئەمهش دواجاره، مامۆستا ههستی  
به غه مباری کرد و نیگه ران بوو به نه رمی و  
خۆشه و یستیه وه وتی: بچکۆله که م مه گری،  
ئه لبه ته ئە گه ر وانه کانت بخوینیته وه و  
ئه ر که کانت زوو به جی بیئی و ماوه یه کی که م  
یاری بکه یت و له کاتی شیاودا بنویت، وه ک  
هه موو مندالیک... ئەوا به یانیان زوو به چالاکیه وه  
هه لده ستیت و له پۆلدا نانویت، ده بی کاتی خۆت  
ریکخه یت.



### كاتېك مامۆستا

قسەى بۆ ورجۆلە دەکرد ھەمووان  
گوپیان لە دەنگى قۆرەقۆرى رېخۆلەکانى ورجۆلە  
دەگرت، ھەمووان بە دەنگىكى ئاشکرا دايانە قاقای  
پىکەنپىن، ورجۆلە زۆر شەرمەزار بوو، مامۆستا بە زەردە  
خەنەيە کەووە وتى، دەبى راسپاردە کەم بەجى پىنى، تەنانەت  
دەبى نانى بەيانيان بخۆيت، تا ئەو جۆرە دەنگە بەھۆى  
برسىتپىھەو لە سکتەوھەنەيەت.  
ورجۆلە لە ھەموو راسپاردەکانى گەيشت و ئەوھى زانى کە  
ھەمويان بە ھۆى کەم نوستنەوھەيە، بە مامۆستای گوت: کە  
چوومەوھە وانەکانم دەنووسمەوھە و لە پاشان تۆزى يارى دەکە  
م و زوو دەنووم.. تا زوو ھەلسم و نانى بەيانى بخۆم و لەگەل  
خۆپىند کاراندا لە کاتى ديارىکراودا ئامادە بم، بەلپىنتان دەدەمى.



## ورچۆلە

گەيشتەوہ مالى و پرووداوى ئەمپروى  
بۆ دايكى گيئرايهوہ... دايكى بە زەردەخەنەپەكەوہ وتى:  
ئەلبەتە خۆدى خۆت ھەموو كيشەكانت زانى و پيوستە  
لەسەرت ڤاسپاردەكانى مامۆستا بە سۆزەكەت جيپەجى  
بەكەيت و پابەندى بەلپنەكەت بيت، و رچۆلە بزەپەك گرتى و  
دەستى كرد بە نان خواردن و ئىنجا ھەموو ئەركەكانى بە  
شيۆەپەكى ڤاست و دروست و جوان ئەنجامدا و چووہ  
دەرى بۆ يارى كردن لەگەل ھاوړيگانيدا..





گه‌رایه‌وه ده‌ست و ده‌م‌و‌چاو و  
قاچی شت و دانیش‌ت نانی ئی‌واریی  
خوارد و ددانه‌کانی شت و له‌نزیک  
دایک‌یه‌وه دانیش‌ت سه‌یری ته‌له‌فیزیونی  
کرد، پاش ماوه‌یه‌کی که‌م دایکی پی‌ی گوت  
راسپارده‌کانی مامۆستا‌که‌ت له‌بیر نه‌که‌یت، له  
وه‌لامدا وتی: باشه‌ دایه‌ ده‌چم بۆ نووستن.



ورچۆله چووه جیگاوه، بهلام هه رچه ندى  
کرد و کۆشا نهیتوانى زوو بنوى داىكى پى  
زانى و وتى: خهمت نهى رۆله كه م ئىستا دىم  
و هه كایه تىكى خۆشت بۆ ده گىرمه وه، كاتىك  
كه گوپرايه لى ئه و چىرۆكه خۆشه بو،  
ههستى به خۆشى كرد، پىش ئه وهى  
حىكایه ته كه ته واو بىت خه و داىگرت و  
به ره به ره خه و بر دىوه و به هىمنى  
نووست.





بهیانی پرۆژی ئاینده، دایکی  
بانگی لیکرد، زوو به ئاگا هاتهوه، زۆر  
چالاکانه هه‌لسا و دهست ودهم وچاوی  
شت و له دهوری خوان دانیشت، نانی  
بهیانی خوارد، کوپی شیری کرد بهسهره و  
ئینجا کتیب و پهراو و قه‌لم و  
پیداویستیه کانی له جانتاکه‌دا ئاماده کرد و به  
بزیه‌کی پروون و هیواوه خواحافیزی له دایکی  
کرد و بهو پهری شادییهوه به‌رهو قوتابخانه  
بووهوه.



زۆر بە رېكويېتىكى و چالاکى و پاكېهوه خۆى كرد به پۇلدا. كاتېك مامۇستا دى پىن خۇشحال بوو، پىنى گوت: من خۇشحال م و رچۇلە كەم جا گەر هەموو پۇژېك راسپاردە كانم بەجى پىنى، ئەوا زوو لە پۇلدا دەبى و تەنانت خەو ناتگرى و هەست بە برسېتى ناكەيت و لە ئەنجامدا نمرەى بەرز وە دەست دېنى، و رچۇلە وتى: بەلى مامۇستا، خويىندكارە كان گوپرايەلى قسە كانى بوون و بە پەرۇشەوه چەپلەيان بو لىندا..

**ئەمە لەبەر كە**

پىغەمبەر (د.غ) دەفەرموئ

## راوېژكارى قەلاى بەرگى پەشيمانىيە و پاراستنە لە گلەبى

دېمان و رچۇلە چۇن نا رېك بوو، چەندىش رووبەرووى هەلوئىستى ناخۇش بوو، چونكە پابەندى راسپاردە كانى مامۇستا و داىكى نەبوو، چۆنىش بوو كەسېكى خۇشەويست بەلاى ھاورييە كانىيەوه كە پابەندى ئامۇژكارى مامۇستا كە بوو، هەر بۇيە زۆر باشە كە بە قسەى راوېژكارى ئەوانە بكەين كە بە تەمەن لە خۇمان كە و رەترن.



لە پىنج ئاستدا ئەم دوو وىتەبەى و رچۇلە جياوازە، هەولده بىاندوزىتەوه.



شهمیم سنه

شهمیم سنه: سنه - شه قاسمی شه هیدان - پاساژی ناویهر -  
تهله قوون: ۰۰۹۸۸۷۱۲۲۷۲۱۱۰  
مه کتبه بی بریایه تی: هه ولیئر - شه قاسمی نارس - نزیک بانکی  
نارس - تله قوون: ۰۷۰۰۴۴۷۱۷۳۷

www.alburagh.com  
alburagh.com

www.alburagh.com  
Email: info@alburagh.com



دهزگای پوراق  
بو روشنییری مندان

ژماره ی سپاردن به دهزگای هیب و به لکه نامکتن: غذا (۱۴۰۶) سالی ۲۰۰۹



©Al-Buragh for Children's Education 2009  
No.1406